

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
阿姨	āyí	Danh từ	Dì	阿姨, 现在我明白那是下流的, 可是我本来没打算干那种事。	Āyí, xiànzài wǒ míngbái nà shì xiàoliú de, kěshì wǒ běnlái méi dǎsuàn gàn nà zhǒng shì.	Dì à, giờ thì cháu hiểu rằng điều đó thật khó chịu, nhưng cháu vốn dĩ không định làm chuyện đó.
啊	a	Từ cảm thán	A	他真是个忸忸怩怩的人啊!	Tā zhēnshi gè niǔ niǔníní de rén a!	Anh ấy thực sự là một kẻ ngốc a!
矮	ǎi	Tính từ	Thấp, lùn	你那匹矮种马养在哪儿?	Nǐ nà pǐ ǎi zhǒng mǎ yǎng zài nǎ'er?	Cai lô ngựa chân ngắn này của bạn nuôi ở đâu?
爱好	ài hào	Danh từ	Sở thích	你有什么爱好?	Nǐ yǒu shénme àihào?	Bạn có sở thích gì?
安静	ān jìng	Tính từ	Yên tĩnh Im lặng Lặng lẽ	我要安安静静地离开人间。	Wǒ yào ān ānjìng jìng de líkāi rénjiān.	Tôi muốn lặng lẽ rời khỏi chốn trần gian này
把	bǎ	Động từ	Làm	他把小费放在盘子下面了。	Tā bǎ xiǎofèi fàng zài pánzi xiàomiànle.	Tôi bỏ phí tip đặt dưới đĩa nhé.
	bà	Lương từ	Cầm nắm			
班	bān	Lượng từ	Lớp	我得了流感, 不能去上班。	Wǒ déle liúgǎn, bùnéng qù shàngbān.	Tôi bị cúm và không thể đi làm.
		Danh từ	Chuyến			
			Đi làm			
搬	bān	Động từ	Di chuyển	你是自己搬的这些家具吗?	Nǐ shì zìjǐ bān de zhèxiē jiājù ma?	Bạn tự mình chuyển hết chỗ đồ này ư?
半	bàn	Từ chỉ thời gian	Nửa Bán	走到半路, 天色暗了下来。	Zǒu dào bànlù, tiānsè ànle xiàlái.	Đi được nửa đường, trời tối sầm lại.
办法	bànfa	Danh từ	Phương pháp Cách giải quyết	他的心里乱得不得了, 怎么也找不到解决这件事的办法。	Tā de xīnlǐ luàn dé bùdéliao, zěnme yě zhǎo bù dào jiějué zhè jiàn shì de bànfa.	Lòng anh rối bời không tìm ra giải pháp cho chuyện này.
办公室	bàngōng shì	Danh từ	Phòng làm việc	他急匆匆地走进办公室, 又匆匆离去了。	Tā jícōngcōng de zǒu jìn bàngōngshì, yòu cōngcōng lí qùle.	Anh vội vã bước vào văn phòng rồi vội vã rời đi.
帮忙	bāngmáng	Động từ	Giúp đỡ	请别人帮忙, 就要站在对方的立场考虑问题。	Qǐng biérén bāngmáng, jiù yào zhàn zài duifāng de lìchǎng kǎolǜ wèntí.	Nhờ người khác giúp đỡ, bạn phải xem xét vấn đề từ quan điểm của phía bên kia.
包	bāo	Danh từ	Túi Bao Bóp	他碰得一个大包。	Tā péng dé dà bāo.	Anh ấy đụng vào một cái túi lớn.
饱	bǎo	Tính từ	No	为了去旅行, 我们早餐都吃得饱饱的。	Wèile qù lǚxíng, wǒmen zǎocān dōu chī dé bǎo bǎo de.	Để đi du lịch, tất cả chúng tôi đều ăn sáng đầy đủ.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
北方	běifāng	Từ chỉ phương hướng	Phương Bắc	我就很快有机会去北方了。	Wǒ jiù hěn kuài yǒu jīhuì qù běifāngle.	Tôi sẽ sớm có cơ hội ra Bắc.
			Phía Bắc			
被	bèi	Động từ	Bị ...	我被带到后台去会见演员。	Wǒ bèi dài dào hòutái qù huìjiàn yǎnyuán.	Tôi được đưa vào hậu trường để gặp gỡ các diễn viên.
比较	bǐjiao	Động từ	So sánh	两种办法各有得失, 但比较而言, 还是第一种办法得大于失	Liǎng zhǒng bànfǎ gè yǒu déshī, dàn bǐjiao ér yán, háishì dì yī zhǒng	Cả hai phương pháp đều có lãi và lỗ riêng, nhưng nếu so sánh thì phương pháp đầu tiên có lãi nhiều
		Trạng từ				
比赛	bǐsài	Danh từ	Cuộc thi Thi đấu	我才不管这场比赛谁胜呢。	Wǒ cái bùguǎn zhè chǎng bǐsài shéi shèng ne.	Tôi không quan tâm ai thắng trận đấu này.
必须	Bìxū	Động từ	Cần thiết	我们必须乐观地面对未来。	Wǒmen bìxū lèguān dì miàn duì wèilái.	Chúng ta phải lạc quan đối mặt với tương lai.
			Không thể thiếu			
变化	biànhuà	Động từ	Biến hóa	她的模样起了惊人的变化。	Tā de móuyàng qǐle jīngrén de biànhuà	Về ngoài của cô thay đổi một cách đáng ngạc nhiên.
表示	biǎoshì	Động từ	Biểu thị Bày tỏ Phô ra	她向我们表示了虚假的热情。	Tā xiàng wǒmen biǎoshìle xūjiā de rèqíng.	Cô ấy bày tỏ sự nhiệt tình giả tạo với chúng tôi.
表演	biǎoyǎn	Động từ	Biểu diễn	观众对艺术家的精彩表演赞不绝口。	Guānzhòng duì yishùjia de jīngcǎi biǎoyǎn zàn bù juékǒu.	Khán giả hết lời khen ngợi màn trình diễn tuyệt vời của nghệ sĩ.
别人	biérén	Danh từ	Người khác	别人准以为我缺少家教呢。	Biérén zhǔn yǐwéi wǒ quēshǎo jiājiào ne.	Mọi người vốn nghĩ rằng tôi thiếu gia sư.
宾馆	bīnguǎn	Danh từ	Nhà nghỉ Nhà trọ Khách sạn ít sao	我们住进一家临近海边的宾馆里。	Wǒmen zhù zài yījiā línjìn hǎibiān de bīnguǎn lǐ.	Chúng tôi ở trong một khách sạn gần biển.
冰箱	bīngxiāng	Danh từ	Tủ lạnh	他一进门就扔下书包, 还没换鞋就去开冰箱找冷饮。	Tā yī jinmén jiù rēng xià shūbāo, hái méi huàn xié jiù qù kāi bīngxiāng zhǎo lèngyǐn.	Anh ta ném cặp sách xuống ngay khi bước vào cửa, xong mở tủ lạnh tìm đồ uống lạnh trước khi thay giày.
才	cái	Động từ	Mới	都是妈妈每天陪我跑步, 我才减肥成功。	Dōu shì māmā měitiān péi wǒ pǎobù, wǒ cái jiǎnféi chénggōng	Chính mẹ là người cùng tôi chạy bộ mỗi ngày nên tôi mới giảm được cân.
		Họ, tên	Tài			
菜单	càidān	Danh từ	Thực đơn	给我菜单好吗, 小姐?	Gěi wǒ càidān hǎo ma, xiǎojiě?	Cô có thể cho tôi thực đơn được không?
参加	cānjiā	Động từ	Tham gia	高考是汇百万人参加的一场考试。	Gāokǎo shì huì bǎi wàn rén cānjiā de yīchǎng kaoshi.	Kỳ thi tuyển sinh đại học là một kì thi với hàng triệu thí sinh tham gia..

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
草	cǎo	Danh từ	Cỏ	她一下午都在花园里拔草。	Tā yī xiàwǔ dōu zài huāyuán lǐ bá cǎo.	Cô ấy đã nhổ cỏ trong vườn cả buổi chiều.
		Họ, tên	Thảo			
层	céng	Danh từ	Tầng	原子核形变证实壳层结构。	Tuân zì xíng biàn zhèshí ké céng juxì.	Biến dạng nguyên tử xác nhận cấu trúc vỏ.
差	chà	Tính từ	Kém	你是否克服了时差综合症？	Nǐ shìfǒu kèfúle shíchā zònghé zhèng?	Bạn đã vượt qua hội chứng jet lag(lệch múi giờ) chưa?
超市	chāoshì	Danh từ	Siêu thị	昨天九点钟我们到超市买东西了。	Zuótiān jiǔ diǎn zhōng wǒmen dào chāoshì mǎi dōngxi le.	Chúng tôi đến siêu thị mua đồ vào lúc 9 giờ ngày hôm qua.
衬衫	chēnsi	Danh từ	Sơ mi	他为自己定做了三件衬衫。	Tā wèi zìjǐ dìngzhuò sān jiàn	Anh đã đặt may ba chiếc áo cho mình.
成绩	chéngjī	Danh từ	Thành tích	要在文化上有成绩，则非韧不可。	Yào zài wénhuà shàng yǒu chéngjī, zé fēi rèn bùkě.	Để thành công về mặt văn hóa, cần phải có sự kiên trì.
城市	chéngshì	Danh từ	Thành phố	这个城市对我来说很陌生。	Zhègè chéngshì duì wǒ lái shuō hěn mòshēng.	Thành phố này rất xa lạ đối với tôi.
迟到	chídào	Động từ	Muộn	今天开会又有人迟到了。	Jīntiān kāihuì yòu yōurén chídàole.	Hôm nay lại có người đến họp muộn.
出现	chūxiàn	Động từ	Xuất hiện	懂得出现在什么场合着什么服装。	Dǒngdé chūxiàn zài shénme chǎnghézhù shénme fúzhuāng.	Biết mặc quần áo vào những dịp nào.
厨房	chúfáng	Danh từ	Phòng bếp	你到厨房里自己弄点吃的。	Nǐ dào chúfáng lǐ zìjǐ nòng diǎn chī de.	Bạn vào bếp và làm cho mình một cái gì đó để ăn.
除了	chúle	Giới từ	Trừ ...ra	除了我，其他人都去参加了音乐会。	Chúle wǒ, qítā rén dōu qù cānjiāle yīnyuè huì.	Ngoại trừ tôi, tất cả những người khác đã đến buổi hòa nhạc.
春	chūn	Danh từ	Mùa xuân	春天的黄昏总是又阴又冷。	Chūntiān de huánghūn zǒng shì yòu yīn yòu lěng.	Buổi tối mùa xuân luôn nhiều mây và lạnh.
词语	cíyǔ	Danh từ	Từ ngữ	作文时要尽量避免使用方言词语。	Zuòwén shí yào jǐnliàng bìmiǎn shíyòng fāngyán cíyǔ.	Cố gắng tránh sử dụng các từ phương ngữ (từ địa phương) khi viết.
聪明	cōngming	Tính từ	Thông minh	天才在于积累，聪明在于勤奋。	Tiāncái zài yú jílěi, cōngmíng zài yú qínfèn.	Thiên tài nằm ở sự tích lũy, thông minh nằm ở sự chăm chỉ.
打扫	dǎsǎo	Động từ	Dọn dẹp	教室被打扫得一干二净。	Jiàoshi bìe dǎsǎo dé yīgān èr jìng.	Phòng học đã được dọn dẹp sạch sẽ.
打算	dǎsuàn	Động từ	Dự định Định	我从来没打算退缩，我的字典没有妥协。	Wǒ cónglái méi dǎsuàn tuīsuō, wǒ de zìdiǎn méiyǒu tuōxié.	Tôi không bao giờ có ý định lùi bước, từ điển của tôi không thỏa hiệp.
带	dài	Động từ	Đem theo	行李带的多了，是个累赘。	Xínglǐ dài de duōle, shìgè léizhui.	Quá nhiều hành lý là một gánh nặng.
担心	dānxīn	Động từ	Lo lắng	你不要担心。	Nǐ bùyào dānxīn.	Đừng lo lắng.
蛋糕	dàngāo	Danh từ	Bánh gato	那蛋糕的样子很吸引人。	Nà dàngāo de yàngzi hěn xīyǐn rén.	Bánh trông rất hấp dẫn.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
当然	dāngrán	Trạng từ	Đương nhiên	当然我不会检查你的行李!	Dāngrán wǒ bù huì jiǎnchá nǐ de xínglì!	Tất nhiên tôi sẽ không kiểm tra hành lý của bạn!
地	de dì	Trợ từ	Địa	他一拳就把对手打倒在地。	Tā yī quán jiù bǎ duìshǒu dǎdǎo zài dì.	Anh ta hạ gục đối thủ bằng một cú đấm.
灯	dēng	Danh từ	Đèn	几乎所有的灯火已经熄灭。	Jīhū suōyōu de dēnghuǒ yǐjīng xímìe.	Hầu như tất cả các đèn đã tắt.
			Ho, tên			
低	dī	Tính từ	Thấp	彤云密布的天穹低得出奇。	Tóngyún mǎibù de tiānwáng dī de qí.	Bầu trời đầy mây thấp một cách đáng ngạc nhiên.
地方	dìfāng	Danh từ	Địa phương	她根本不想去那个脏地方。	Tā gēnběn bùxiǎng qù nàgè zàng dìfāng.	Cô không muốn đến nơi bẩn thiu đó chút nào.
地铁	dìtiě	Danh từ	Tàu điện ngầm	我打赌地铁也是那么挤, 是不是?	Wǒ dǎdǔ dìtiě yěshì nàme jǐ, shì bùshì?	Tôi cá là tàu điện ngầm rất đông, phải không?
地图	dítú	Danh từ	Bản đồ	目录是一篇长文档的地图。	Mìlù là môt bǎn đồ cua môt tài liệu dài.	Mục lục là một bản đồ của một tài liệu dài.
电梯	diàntī	Danh từ	Thang máy	这可能是电梯坠毁的结果。	Zhè kěnéng shì diàntī zhuīhuǐ de jiéguǒ.	Đây có thể là kết quả của sự cố thang máy.
电子邮箱	diànzǐ yóuxiāng	Danh từ	Email Hòm thư điện tử	网址和电子邮箱地址保持不变。	Wǎngzhǐ hé diànzǐ yóuxiāng dìzhǐ bǎochí bù biàn.	Địa chỉ trang web và địa chỉ email vẫn không thay đổi.
东	dōng	Từ chỉ phương hướng	Phía Đông	五月, 我到东部去拜访他。	Wǔ yuè, wǒ dào dōngbù qù bàifǎng tā.	Tháng năm, tôi về phía Đông thăm anh.
		Phuong vị từ				
冬	dōng	Danh từ	Mùa đông	这些苹果储存起来冬天吃。	Zhèxiē píngguǒ chúcún qǐlái dōngtiān chī.	À hững quả táo này được lưu trữ cho mùa đông.
动物	dòng	Danh từ	Động vật	这些动物只在夜晚出来。	Zhèxiē dòngwù zhǐ zài yèwǎn chūlái.	À hững con vật này chỉ xuất hiện vào ban đêm.
短	duǎn	Tính từ	À gần	她穿着一件红色的短上衣。	Tā chuānzhuó yī jiàn hóngsè de duǎn shàngyī.	Cô ấy đang mặc một chiếc áo khoác ngắn màu đỏ.
段	duàn	Lương từ	Đoạn	他应该仔细考虑一段时间。	Tā yīnggāi zǐxì kǎolǜ yíduànshíjiān.	Anh ấy nên suy nghĩ kỹ một lúc.
锻炼	duànliàn	Động từ	Luyện tập	爷爷通常五点钟起床, 到公园锻炼身体。	Tā chàotóng wǔ diǎn zhōngqíng, dào gōngyuán duànliàn shēngtǐ.	Ông nội thường dậy lúc năm giờ đến công viên để tập thể dục.
多么	duōme	Trợ từ	Bao nhiêu	不管天气多么冷, 雪下得多么大, 我们都要按时到校。	Tā xiāngdào értóng āi è jiù shòu bùliǎo.	Dù thời tiết lạnh giá hay tuyêt rơi dày đến đâu, chúng ta cũng phải đến trường đúng giờ.
饿	è	Động từ	Đói	她想到儿童挨饿就受不了。	Tā xiāngdào értóng āi è jiù shòu bùliǎo.	Cô ấy nghĩ tới trẻ em sẽ đòi là không thể chịu được.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
而且	érqiè	Từ nói	Hơn nữa	他不但学习成绩好，而且还乐于助人。	Tā bùdàn xuéxí chéngjī hǎo, érqiè hái lèyú zhùrén.	Không chỉ có thành tích học tập tốt mà anh ấy còn rất hay giúp đỡ.
耳朵	ěrduǒ	Danh từ	Tai	他竖起耳朵，仔细听了听树林里的动静。	Tā shù qǐ ěrduǒ, zìxì tīng shùlín lǐ de dòngjìng.	Anh ta dựng tai lên nghe mọi động tĩnh trong rừng.
发烧	fāshāo	Động từ	Phát sốt Sốt	这孩子每晚发烧，这使他父母非常焦急。	Zhè háizi měi wǎn fāshāo, zhè shǐ tā fùmǔ fēicháng jiāojí.	Con bị sốt hàng đêm khiến bố mẹ rất lo lắng.
发现	fāxiàan	Động từ	Phát hiện	妈妈发现天阴下来了，马上把窗户关了起来。	Māmā fāxiàan tiān yīn xiànlái, mǎshàng bǎ chuānghù guānl le qǐlái.	Mẹ thấy trời u ám, liền đóng cửa sổ lại.
方便	fāngbiànn	Tính từ	Thuận tiện Tiện lợi	公共场所，给人行方便，特别是老人家。	Gōnggòng chǎngsuǒ, jǐ rénxíng fāngbiàn, tèbié shì lǎorénjiā.	Điều công cộng thuận tiện cho người dân, đặc biệt là người cao tuổi.
放	fàng	Động từ	Đặt đó Để đó	他把小费放在盘子下面了。	Tā bǎ xiǎofèi fàng zài pánzi xiàmiànle.	Anh ta đặt tiền tip dưới đĩa.
放心	fàngxīn	Động từ	Yên tâm	用我的细心，耐心和爱心，换你的安心，放心和舒心。	Yòng wǒ de xìxīn, nàixīn hé àixīn, huàn nǐ de ānxīn, fàngxīn hé shūxīn.	Với tính cẩn thận, kiên nhẫn và tình yêu của mình, tôi đánh đổi sự yên tâm, thoải mái cho bạn.
分	fēn	Danh từ	Phút Phần Điểm	我们期望海军分遣队到来。	Wǒmen qīwàng hǎijūn fēnqiǎn duì dàolái.	Chúng tôi mong chờ sự xuất hiện của đội hải quân.
附近	fùjìn	Từ chỉ phương	Lân cận Gần đây	我家附近有个美丽的公园。	Wǒjiā fùjìn yǒu gè měilì de gōngyuán.	Có một công viên đẹp gần nhà của tôi.
复习	fùxí	Động từ	Ôn tập	要中考了，同学们正抓紧时间复习。	Yào zhōngkǎole, tóngxuémen zhèng zhuājǐn shíjiān fùxí.	Kỳ thi tuyển sinh THPT sắp đến gần, các bạn học sinh đang gấp rút ôn tập.
干净	gānjìng	Tính từ	Sạch sẽ	我们把校园的每个角落都打扫得干干净净。	Wǒmen ba xiāoyuàn de méi ge jiǎoluò dōu dǎsǎo dé gàn gānjìng.	Chúng tôi đã dọn dẹp mọi ngóc ngách trong khuôn viên trường.
敢	gǎn	Động từ	Dám	我们要把她吓得不敢报警。	Wǒmen yao ba ta xia ue bu gan.	Chúng tôi muốn dọa cô ấy khỏi gọi cảnh sát.
感冒	gǎnmào	Động từ	Cảm	青春是一场大雨，即使感冒，还想回头再淋一次。	Qīngchūn shì yī chǎng dàyǔ, jíshǐ gǎnmào, hái xiǎng huítóu zài lín yīci.	Tuổi thanh xuân là con mưa rào, dù có bị cảm, em vẫn muốn tắm 1 lần.
刚才	gāngcái	Động từ	Vừa mới	我刚才看见了他。	Wǒ gāngcái kànjiànle tā.	Tôi mới nhìn thấy anh ta.
跟	gēn	Từ nói	Cùng ...	今天我跟上司大吵了一顿。	Jīntiān wǒ gēn shàngsī dà chǎole yī dùn.	Tôi đã có một cuộc cãi vã lớn với sếp của tôi hôm nay.
根据	gēnjù	Danh từ	Dựa theo....	这个结论没有事实根据，不能成立。	Zhège jiélùn méiyǒu shìshí gēnjù, bùnéng chénglì.	Kết luận này không có cơ sở thực tế và không thể được thiết lập.
更	gèng	Động từ	Thêm	我不是酒鬼，更不是嫖客。	Wǒ bùshì jiǔguǐ, gèng bùshì piáokè.	Tôi không phải là một kẻ say xỉn chứ đừng nói đến một cô gái không con sạch.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
公园	gōngyuán	Danh từ	Công viên	弟弟在公园的湖里玩着一个西瓜似的水球。	Didi zài gōngyuán de hú lǐ wánzhe yīgè xīguā shì de shuǐqiú.	Em trai đang chơi quả bóng nước giống quả dưa hấu ở hồ nước trong công viên.
故事	gùshì	Danh từ	Sự có	他的故事没有一点真实性。	Tā de gùshì meiyǒu yídiǎn zhēnsim.	Không có sự thật trong câu chuyện của mình.
刮风	guā fēng	Động từ	Cạo gió	北方不比南方，春天老刮风。	Běifāng bùbì nánfāng, chūntiān lǎo guā fēng.	Phương bắc không hơn phương nam, mùa xuân luôn lộng gió.
关	guān	Danh từ	Quan	我们脸色冷峻，漠不关心。	Wǒmen liǎnsè lěngjùn, mòbùguānxīn.	Khuôn mặt chúng tôi dữ tợn và thờ ơ.
		Động từ	Cửa ...			
关系	guānxì	Danh từ	Quan hệ	我和那个家伙断绝关系了。	Wǒ hé nàgè jiāhuo duànjué guānxile.	Tôi đã chia tay với gã đó.
关心	guānxīn	Động từ	Quan tâm	我们脸色冷峻，漠不关心。	Wǒmen liǎnsè lěngjùn, mòbùguānxīn.	Khuôn mặt chúng tôi dữ tợn và thờ ơ.
关于	guānyú	Liên từ	Liên quan đến...	关于供应物资的答复怎样？	Guānyú gōngyìng wùzī de dáfù zěnyàng?	Câu trả lời về nguồn cung cấp là gì?
			Đối với			
国家	guójiā	Danh từ	Quốc gia	他是国家的知识分子精英。	Tā shì guójiā de zhīshí jīngyǐng.	Anh là tầng lớp trí thức ưu tú của đất nước.
果汁	guǒzhī	Danh từ	้า ước ép	汤已售完现只供应果汁。	Tāng yǐ shòu wán xiàn zhǐ gōngyìng guǒzhī.	Súp đã được bán hết và bây giờ chỉ có nước trái cây.
过去	guòqù	Động từ	Qua rồi	他的家在教堂过去几步远。	Tā de jiā zài jiàotáng guòqù jǐ bù yān.	้า hà anh cách nhà thờ vài bước chân.
还是	háishì	Liên từ	Hay là	不管是刮风还是下雨，他从未迟到过。	Bùguǎn shì guā fēng háishì xià yǔ, tā cóng wèi chídàoguò.	Dù trời mưa gió, anh ấy chưa bao giờ đến muộn.
			Hoặc là			
害怕	hài怕	Động từ	Sợ hãi	天黑了,小飞开始害怕起来。	Tiān hēile, xiǎo fēi kāishǐ hàipà qǐlái.	Trời sập tối, Tiểu Phi trở nên sợ hãi.
河	hé	Danh từ	Sông	对于这个我不会信口开河。	Duìyú zhège wǒ bù huì xìnkǒukāihé.	Tôi sẽ không nói về nó.
			Hồ			
黑板	hēibǎn	Danh từ	Bảng đen	她的名字已从黑板上划掉。	Tā de míngzì yǐ cóng hēibǎn shuāng.	Tên của cô ấy đã bị gạch bỏ trên bảng đen.
护照	hùzhào	Danh từ	Hộ chiếu	请你填上护照号码并签名。	Qǐng tìng tián shàng hùzhào hào ma.	Vui lòng điền số hộ chiếu của bạn và ký tên.
花	huā	Danh từ	Hoa	她真是个水性杨花的女人！	Tā zhēnshì gè shuǐxìng yánghuā de.	Cô ấy thật là một người phụ nữ xinh đẹp!
花园	huāyuán	Danh từ	Vườn hoa	她一下午都在花园里拔草。	Tā yī xiàwǔ dōu zài huāyuán lǐ bá cǎo.	Cô ấy đã nhổ cỏ trong vườn cả buổi chiều.
			Hoa viên			
			Vườn tược			

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
画	huà	Danh từ	Tranh	她的画博得了老师的赞扬。	Tā de huà bódéle lǎoshī de zànyáng.	Bức tranh của cô đã giành được lời khen ngợi từ giáo viên.
坏	huài	Tính từ	Hỗn	那批玻璃器皿损坏了很多。	À à pī bōlì qìmǐn sǔnhuàile hěnduō.	Lô đồ thủy tinh đó bị hư hỏng rất nhiều.
还	h huán	Liên từ Động từ	Hoặc là Đổi	那个小坏蛋还只有十九岁。	À àgè xiǎo huàidàn hái zhǐyǒu shíjiǔ suì.	Tên phản diện nhỏ đó mới mười chín tuổi.
环境	huánjìn g	Danh từ	Môi trường Hoàn cảnh	我姐姐在环境部担任要职。	Wǒ jiějiě zài huánjìng bù dānrèn yàozhí.	Em gái tôi giữ một vị trí quan trọng trong Bộ Môi trường.
换	huàn	Động từ	Đổi	客饭固定的午餐不能换菜。	Xìe fàn guìdìng de wǔcān bù néng huàn cài.	Bữa trưa cố định không thể thay đổi.
黄	huáng	Danh từ Tính từ Họ, tên	Màu vàng Hoàng	黄山山景，处处可以入画。	Huángshān shān jǐng, chùchù kěyǐ rùhuà.	Phong cảnh núi Hoàng Sơn có thể được vẽ ở khắp mọi nơi.
会议	huìyì	Danh từ	Hội ý	此事推迟到下次会议解决。	Cǐ shì tuīchí dào xià cì huìyì jiějué.	Vấn đề đã được hoãn lại cuộc họp tiếp theo.
或者	huòzhě	Danh từ	Hoặc là	或者他只是一分钟热度，或者他是真的下定了决心。	Tuōzhe tā zhìshì yì fēimǐnghóng deđộu, huòzhě tā shì zhēn de xiàdingde	Hoặc anh ấy chỉ là một phút nóng này, hoặc anh ấy thực sự hạ quyết tâm.
机会	jīhuì	Danh từ	Cơ hội	现在，正是有志青年大显身手的好机会。	Xiànzài, zhèng shì yóuzhì qīngnián dàxiǎnshēnshǒu de hǎo jīhuì.	Giờ đây, là cơ hội tốt để những người trẻ có khát vọng thể hiện tài năng của mình.
几乎	jīhū	Từ nối	Dường như	几乎所有的游客都是外国人。	Jīhū suōyǒu de yóukè dōu shì wàiguó rén.	Hầu hết tất cả khách du lịch là người nước ngoài.
极	jí	Danh từ	Cấp độ Level	一时我又垂头丧气之极了。	Yīshí wǒ yòu chuítóusàngqì zhī jíle.	Trong một thời gian, tôi lại thất vọng.
记得	jìdé	Động từ	Ghi nhớ â hớ	我记得她给过我那把钥匙。	Wǒ jìdé tā gěiguò wǒ nà bǎ yàoshi.	Tôi nhớ cô ấy đã đưa tôi chìa khóa.
季节	jìjié	Danh từ	Mùa	秋天是毛织品畅销的季节。	Qiūtiān shì máozhīpǐn chāngxiāo de	Mùa thu là mùa bán chạy nhất của các loại vải len.
检查	jiǎnchá	Động từ	Kiểm tra	定期去检查身体吧，别等最后别人送你去。	Dìngqí qù jiǎnchá shēntǐ ba, bié děng zuìhòu biérén sòng nǐ qù.	Thường xuyên đi khám định kỳ, đừng đợi ai đó đưa bạn đến đó.
简单	jiǎndān	Danh từ	Đơn giản	这次考试很简单，可是由于我的粗心，只考了95。	Zhè cì kǎoshì hěn jiǎndān, kěshì yóuyú wǒ de cūxīn, zhǐ kǎole 95.	Đề thi rất đơn giản nhưng do bất cẩn nên tôi chỉ thi được 95.
健康	jiànkāng	Danh từ	Khỏe mạnh	健康是成功的命脉，是成功的本钱。	Jiànkāng shì chénggōng de mìngmài, shì chénggōng de běnqián.	Sức khỏe là huyết mạch của thành công và là vốn của thành công.
见面	jiànmiàn	Động từ	Gặp mặt	那么，我们明天此时见面。	À àme, wǒmen míngtiān cǐ shí jiànmiàn.	Vì vậy, chúng ta sẽ gặp nhau vào thời điểm này vào ngày mai.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
讲	jiǎng	Động từ	Giảng â ói Dạy bảo/ dỗ	他考虑要讲一句严厉的话。	Tā kǎolù yào jiǎng yījù yánlì dehuà.	Anh ấy coi là một lời nói khó nghe.
教	jiào	Động từ	Dạy	他的家在教堂过去几步远。	Tā jiā zài jiāotáng guòqù jǐ bù	à hà anh cách nhà thờ vài bước chân.
角	jiǎo	Danh từ	Góc, xo	我的胳膊肘撞着桌子角了。	Wǒ de gēbo zhǒu zhuàng zhe zhuōzi	Khuỷu tay của tôi đập vào góc bàn.
脚	jiǎo	Danh từ	Chân	他踢足球时扭伤了脚脖子。	Tā tǐ zúqiú shí niǔshāng le jiǎo bózi.	Anh ấy bị bong gân mắt cá chân khi chơi bóng đá.
接	jiē	Động từ	Đón, tiếp	他们提议接受布里托为王。	Tā men tǐyì jieshou bù li tuō wéi	Họ đề nghị chấp nhận Brito làm vua.
街道	jiēdào	Danh từ	Đường phố Địa đạo (hầm)	那个阳台伸出于街道上方。	À àgè yángtái shēn chū yú jiēdào shàngfāng.	Ban công nhô ra ngoài đường.
结婚	jiéhūn	Động từ	Kết hôn	她结婚的消息来得很突然。	Tā jiéhūn de xiāoxī láidé hěn túrán.	Tin cô kết hôn đến bất ngờ.
结束	jiéshù	Động từ	Kết thúc	有怎样的开始，就有怎样的结束。	Yǒu zěnyàng de kāishǐ, jiù yǒu zěnyàng de jiéshù.	Dù có bắt đầu thì cũng có kết thúc.
节目	jiémù	Danh từ	Tiết mục	音乐节目被知趣地撤消了。	Yīnyuè jiémù bèi zhīqù de chèxiāole.	Buổi biểu diễn âm nhạc đã bị hủy bỏ một cách khôn ngoan.
节日	jiéri	Danh từ	Ấn gày lễ	节日的天安门广场花团锦簇，令人赏心悦目。	Jiéde tiān'ānmén guāngchǎng huātuánjǐncù, lìng rén	Quảng trường Thiên An Môn lễ hội rực rỡ sắc hoa, đẹp mắt.
解决	jiějué	Động từ	Giải quyết	你有解决这问题的办法吗？	À ī yǒu jiějué zhè wèntí de bànfǎ ma?	Bạn có một giải pháp cho vấn đề này?
借	jiè	Động từ	Mượn	这个小王借了我的笔,久假不归,真讨厌。	Zhège xiǎo wáng jiè le wǒ de bì, jiǔ jiǎ bù guī, zhēn tǎoyàn.	Tiểu Vương mượn bút của tôi, đã lâu không trả, thật là khó chịu.
经常	jīngcháng	Trạng từ	Thường xuyên	我们尽量经常地打扫卫生。	Wǒmen jǐnliàng jīngcháng de dǎsǎo wèishēng.	Chúng tôi cố gắng làm sạch thường xuyên nhất có thể.
经过	jīngguò	Trạng từ	Trải qua Trôi qua (thực sự đã trải qua)	经过争论之后她愤然离开。	Jīngguò zhēnglùn zhīhòu tā fènrán líkāi.	Sau một hồi tranh cãi, cô ấy giận dữ bỏ đi.
经历	jīngli	Động từ	Từng trải	教育和经历使他眼界开阔。	Jiào yù hé jīngli shǐ tā yǎnjiè kāikuò.	Học vấn và kinh nghiệm đã mở rộng tầm nhìn của anh ấy.
久	jiǔ	Tính từ	Lâu	这一次打仗打得又凶又久。	Zài yí cí dazhàng dǎ de yòu xiōng	Lần này chiến tranh ác liệt và kéo dài.
旧	jiù	Tính từ	Cũ	多数旧电影片都是黑白的。	Duōshù jiù diànyǐng piàn dōu sh	Hầu hết các bộ phim cũ là đen trắng.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
举行	jǔxíng	Động từ	Cử hành Tổ chức, thực hiện ...	他们举行晚会以庆祝胜利。	Tāmen jǔxíng wǎnhuì yǐ qìngzhì shènglì.	Họ tổ chức tiệc ăn mừng chiến thắng.
句子	jùzi	Danh từ	Câu	每个句子都有一个规范推导。	Měi gè jùzi dōu yǒu yīgè guīfàn tuīdǎo.	Mỗi câu đều có một dẫn xuất chính tắc.
决定	juédìng	Động từ	Quyết định	一旦做出决定就不要拖延。	Yídàn zuò chū juédìng jiù bù yào tuōyán.	Đừng trì hoãn một khi quyết định được đưa ra.
课	kè	Danh từ	Giờ, giờ học Môn Tiết học	舞蹈课使她腿部肌肉发达。	Wǔdǎo kè shǐ tā tuǐ bù jīróu fādá.	Lớp học khiêu vũ khiến đôi chân của cô trở nên cơ bắp.
可爱	kě'ài	Tính từ	Đáng yêu	一个个红石榴小姑娘绽放出可爱的笑脸，躲在树枝间。	Tíng cùi róng sīnǚ xiǎo gǔnlóng zhànfàng chū kě'ài de xiàoliǎn, duǒ zài shùzhī jiān.	Âu hững cô bé hoa lựu đỏ hé nở với khuôn mặt tươi cười dễ thương, ẩn hiện giữa những cành cây.
刻	kè	Từ chỉ thời gian	Khắc	刚才的恐怖立刻被忘却了。	Gāngcái de kǒngbù likè bài wàngquèle.	Sự kinh hoàng vừa rồi lập tức bị quên đi.
客人	kèrén	Danh từ	Khách	我们这位客人要看轻你了。	Wǒmen zhěi wéi kèrén yao kāiqīng.	Khách của chúng tôi sẽ coi thường bạn.
空调	kōngtiáo	Danh từ	Điều hòa	她调整了一下空调器。	Tā tiáozhēngle yīxià kòngtiáo qì.	Cô điều chỉnh máy lạnh.
口	kǒu	Danh từ	Mồm Miệng	他夸口他是最高的得分手。	Tā kuākǒu tā shì zuìgāo de défēn shǒu.	Anh khoe rằng mình là người ghi bàn nhiều nhất.
哭	kū	Động từ	Khóc	我可并不想让你哭鼻子呀。	Wǒ kěi tóng xuàitiāng tang mì kū bùzì.	Tôi không muốn bạn khóc.
裤子	kùzi	Danh từ	Quần	当裤子失去皮带，才懂得什么叫做依赖。	Dāng kùzi shīqù pídài, cái dǒngdé shénme jiàozuò yǐlài.	Khi quần mất đai, họ hiểu thế nào là lệ thuộc.
筷子	kuàizi	Danh từ	Đũa	他用筷子不大熟练。	Tā yòng kuàizi bù dà shúliàn.	Anh ấy không thành thạo sử dụng đũa.
蓝	lán	Danh từ	Màu xanh	我们头顶上是蔚蓝的天空。	Wǒmen tóudǐng shàng shì wèilán de tiānkōng.	Phía trên chúng ta là bầu trời xanh.
老	lǎo	Tính từ	Già Cũ Lâu năm	可是我认为你是个老混蛋。	Kěshì wǒ rènwéi nǐ shìgè lǎo húndàn.	Âu hưng tôi nghĩ bạn là một tên khốn già.
离开	líkāi	Động từ	Rời xa	他转过身去，离开了房间。	Tā zhuǎnluàn quay qù, tuijian cùnjiān.	Anh quay người rời khỏi phòng.
礼物	lǐwù	Danh từ	Quà tặng Lễ vật	我也给你预备了一件礼物。	Wǒ yě gěi nǐ yùbèile yī jiàn lǐwù.	Tôi cũng đã chuẩn bị một món quà cho bạn.
历史	lìshǐ	Danh từ	Lịch sử	有些历史书籍长达百余卷。	Tóuxīcù tsim sinjí zhàng dà yāiyu.	Một số sách lịch sử hơn trăm quyển.
脸	liǎn	Danh từ	Mặt	越用心想他的脸崩得越紧。	Tǎc yòngxīn xiǎng tā de liǎn bēng qǐ.	Càng nghĩ về điều đó, mặt anh càng sụp xuống.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
练习	liànxí	Động từ	Luyện tập	练习就是中考, 中考就是练习。	Liànxí jiùshì zhōngkǎo, zhōngkǎo jiùshì liànxí.	Thực hành là kỳ thi tuyển sinh trung học, và kỳ thi tuyển sinh trung học là thực hành.
辆	liàng	Lượng từ	Cỗ	我修我这辆汽车可费劲了。	wǒ xiū wǒ zhè liàng qìchē kě fèijìng le.	Tôi đang đấu tranh để sửa chữa chiếc xe của tôi.
了解	liǎojiě	Động từ	Hiểu	他会说, 他了解得最清楚。	Tā huì shuō, tā liǎojiě dé zuì qīngchǔ.	Anh ấy sẽ nói rằng anh ấy biết rõ nhất.
邻居	línjū	Danh từ	Hàng xóm	白发苍苍的邻居张奶奶拄着拐杖, 脸上笑得像一朵绽开的菊花。	Bái fà cāngcāng de línjū zhāng nǎinai zhǔzhe guǎizhàng, liǎn shàng xiào dé xiàng yī duǒ zhànkāi de júhuā.	Bà Trương hàng xóm tóc bạc phơ chống gậy, cười tươi như hoa cúc nở.
			Làng giềng			
楼	lóu	Danh từ	Tầng	我让她住在楼下免得碍事。	wǒ ràng tā zhuì zài lóu xià mián de ài shì.	Tôi để cô ấy sống ở tầng dưới để khỏi cản đường.
马	mǎ	Danh từ	Con ngựa	房间里马上变得暗淡无光。	Fángjiān lǐ mǎshàng biàn dé àndàn wú guāng.	Căn phòng ngay lập tức trở nên mờ mịt.
		Họ, tên	Mã			
马上	mǎshàng	Động từ	Lập tức	命令一下达, 大家马上行动起来。	Mìnglìng yīxià dá, dàijiā mǎshàng xíngdòng qǐlái.	Khi đơn hàng được giao, mọi người sẽ hành động ngay lập tức.
满意	mǎnyì	Động từ	Hài lòng Vừa ý	假使不满意的话, 可以退货。	Jiǎshǐ bu mǎnyì dehuà, kěyǐ tuìhuò.	Đều không hài lòng có thể đổi trả hàng.
帽子	màozi	Danh từ	Mũ	那人找到了帽子就安心了。	À à rén zhǎodàole màozi jiù ānxīnle.	Người đàn ông cảm thấy nhẹ nhõm khi tìm thấy chiếc mũ.
米	mǐ	Danh từ	Cám Gạo Mě	我们在塌塌米上盘腿而坐。	Wǒmen zài tā tā mǐ shàng pán tuǐ ér zuò.	Chúng tôi ngồi xếp bằng trên chiếu tatami.
面包	miānbāo	Danh từ	Bánh mì	他们把面包和干酪当饭吃。	Tāmen ba miānbāo hé gānlào dang fan.	Họ ăn bánh mì và pho mát.
面条	miàntiáo	Danh từ	Mì sợi	他确实饿极了, 一会儿将两大碗面条狼吞虎咽般吃得一干二净。	Tā quèshí è jíle, yīhuǐ'er jiāng liǎng dà wǎn miàntiáo lángtūnhūyàn bān chī dé yīgān èr jìng.	Anh thực sự rất đói, trong phút chốc anh đã ngấu nghiến hai tô mì lớn.
明白	míngbai	Động từ	Hiểu rõ	他终于开始明白了实情。	Tā zhōngyú kāishǐ míngbáile shíqíng.	Cuối cùng anh cũng bắt đầu hiểu ra sự thật.
拿	ná	Động từ	Cầm, nám	你的丈夫去拿干净衣服了。	À ī de zhàngfū qù ná gānjìng yīfúle.	Chồng bạn đi lấy quần áo sạch.
奶奶	nǎinai	Danh từ	Bà nội	他是由他奶奶带大的。	Tā shì yóu tā nǎinai dài dà de.	Anh ấy được nuôi dưỡng bởi bà của mình.
南	nán	Phương vị từ	Phía â am	他的兄弟考取了南洋大学。	Tā de xiōngdì kǎoqüle nányáng dàxué.	Anh trai của anh đã được nhận vào Đại học â am Dương.
难	nán	Động từ	Khó	大家都被这个问题难住了。	Dàijiā dōu bèi zhège wèntí nán zhùle.	Mọi người đều bối rối trước câu hỏi này.
难过	nánghuò	Động từ	Buồn rầu	你不要太难过, 因为我一直都在; 你不会太寂寞, 因为我不	À ī bùyào tài nánghuò, yīnwèi wǒ yīzhí dōu zài; nǐ bù huì tài jīmò, yīnwèi wǒ cō đơn, vì tôi chưa bao giờ rời đi.	Đừng quá buồn, vì tôi luôn ở đó, bạn sẽ không quá cô đơn, vì tôi chưa bao giờ rời đi.
			Khó chịu			

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
年级	niánjí	Danh từ	Lớp	校园南边是一年级小同学的地方。	Xiàoyuán nánbian shì yī niánjí xiǎo tóngxué dì dìfang.	Phía nam của khuôn viên là nơi dành cho học sinh đầu cấp.
年轻	niánqīng	Tính từ	Trẻ	老师今天显得很年轻，简直和平常判若两人。	Lǎoshī jīntiān xiǎndé hěn niánqīng, jiǎnzhí hé píngshí pàn ruò liǎng rén.	Cô giáo hôm nay trông rất trẻ, gần như hai người đang yên bè gia thất.
鸟	niǎo	Danh từ	Chim			
努力	nǔlì	Động từ	Chăm chỉ â ô lực	我们要努力完成领导交给的任务。	Wǒmen yào nǔlì wánchéng lǐngdǎo jiāo gěi de rènwù.	Chúng tôi phải nỗ lực để hoàn thành nhiệm vụ mà ban lãnh đạo giao cho.
爬山	páshān	Động từ	Leo núi	没有人爬山只为爬到山腰。	Méiyǒu rén páshān zhǐ wéi pà dào shānzhī.	Không ai leo núi chỉ để leo lên sườn núi.
盘子	pánzi	Danh từ	Cái đĩa, mâm	他把小费放在盘子下面了。	Tā bǎ xiǎofèi fàng zài pánzi xiàomiànle.	Anh ta đặt tiền boa dưới đĩa.
胖	pàng	Tính từ	Mຸ່ມ mິ້ນ	莫森的胖脸上堆满了笑容。	Mò sēn de pàng liǎn shàng duī mǎnle xiàoróng.	Khuôn mặt mຸ່ມ mິ້ນ của Mawson nở nụ cười.
啤酒	píjiǔ	Danh từ	Bia	啤酒受到压力从桶中流出。	Píjiǔ shòudàoxiāng yāng cōng tǒng zhōng chūlāi.	Bia chảy ra khỏi thùng dưới áp suất.
葡萄	pútáo	Danh từ	â ho	四瓶葡萄酒不够二十人喝。	Sì píng pútáojiǔ bùgòu èrshí rén hē.	Bốn chai rượu không đủ cho hai mươi người.
普通话	pǔtōng huà	Danh từ	Tiếng phô thông	面向现代化，推广普通话。	Miànxiàng xiàndàihuà, tuīguǎng pǔtōnghuà.	Đối mặt với hiện đại hóa, thúc đẩy tiếng phổ thông.
骑	qí	Động từ	Cưỡi	他骑着一匹深赤褐色的马。	Tā qízhe yī pǐ shēn chīhèsè de mǎ.	Anh ta đang cưỡi một con ngựa màu nâu sẫm.
其实	qíshí	Liên từ	Kỳ thật Thật ra	我找的书其实就在我面前。	Wǒ zhǎo de shū qíshí jìù zài wǒ miànqián.	Cuốn sách tôi đang tìm kiếm thực sự đã ở ngay trước mặt tôi.
其他	qítā	Liên từ	Cái khác	给我一些其他的吧。	Gěi wǒ yīxiē qítā de ba.	Đưa cho tôi một số người khác.
奇怪	qíguài	Tính từ	Kì quái	一种奇怪的感觉一直困扰着他。	Yī zhǒng qíguài de gǎnjué yīzhí kùnrǎozhe tā.	Một cảm giác kỳ lạ đã và đang ám ảnh anh.
铅笔	qiānbì	Danh từ	Bút máy	你的铅笔差点戳了我的眼睛。	À ī de qiānbì chàdiǎn chuōle wǒ de yǎnjīng.	Cây bút chì của bạn suýt chọc vào mắt tôi.
清楚	qīngchǔ	Động từ	Rõ ràng	想要什么，想清楚，选择，珍惜，一如对你的婚姻。	Xiǎng yào shénme, xiǎng qīngchu, xuǎnzé, zhēnxī, yīrú duì nǐ de hūn yān.	â hững gì bạn muốn, suy nghĩ rõ ràng, lựa chọn và trân trọng, giống như cuộc hôn nhân của bạn.
秋	qiū	Danh từ	Mùa thu	别计较我这么老气横秋的。	Bié jìjiào wǒ zhème lǎoqìhéngqiū de.	Đừng quan tâm đến việc tôi quá cổ hủ.
裙子	qúnzi	Danh từ	Váy	这条裙子的腰身需要缩小。	Zhè tiáo qúnzi de yaoshen xuyáo.	Phần eo của váy này cần được giảm bớt.
然后	ránhòu	Từ nối	Sau đó	一个人对社会，要先做出贡献，然后才能索取。	Yīgè rén duì shèhùi, yào xiān zuò chū gòngxiàn, ránhòu cáinéng suǒqǔ.	Một người phải đóng góp cho xã hội sau đó anh ta mới có thể yêu cầu nó.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
热情	rèqíng	Động từ	â hiệt tình	我们对翻然改进的人,应热情欢迎,不纠缠历史旧账。	Wǒmen duì fānrán gǎijìn de rén, yīng rèqíng huānyíng, bù jiūchán lìshǐ jiùzhàng.	Chúng ta nên nhiệt liệt hoan nghênh những người đã có những cải tiến, và không nên vướng vào những câu chuyện lịch sử.
认为	rènwéi	Động từ	Cho rằng Thấy rằng (mục đích, suy nghĩ, tiên đoán thường đúng với kết quả xảy ra)	鲁迅先生认为, 文学起源于劳动。	Lǔxùn xiānshēng rènwéi, wénxué qǐyuán yú láodòng.	Ông Lỗ Tân cho rằng văn học bắt nguồn từ lao động.
认真	rènzhēn	Động từ	Chăm chỉ	对待生命要认真, 对待生活要活泼。	Duidài shēngmìng yào rènzhēn, duidài shēnghuó yào huópō.	Hãy sống một cách nghiêm túc và sôi nổi.
容易	róngyì	Tính từ	Dễ dàng dễ	好人很多的时候, 坏人容易成事。	Hǎorén hěnduō de shíhòu, huàirén róngyì chéngshì.	Khi có nhiều người tốt, người xấu rất dễ làm.
如果	rúguǒ	Từ nói	â éu nhu	如果明天下雨, 我们就不去春游了。	Rúguǒ míngtiān xià yǔ, wǒmen jiù bù qù chūnyóule.	â éu ngày mai trời mưa, chúng ta sẽ không đi chơi xuân.
伞	sǎn	Danh từ	Cái ô	我的雨伞给吹得翻过去了。	wǒ de yǔsǎn jǐ chuí de fan què zài lù	Chiếc ô của tôi đã bị thổi bay.
上网	shàng wǎng	Động từ	Lên mạng	穷人不上网, 既是穷的结果, 又成了更穷的原因。	Qióngrén bù shàngwǎng, jìshì qióng de jiéguǒ, yòu chéngle gèng qióng de yuányīn.	Việc người nghèo không sử dụng Internet không chỉ là kết quả của việc nghèo, mà còn là lý do để trở nên nghèo hơn.
生气	shēngqì	Động từ	Tức giận Giận	不敢生气的是懦夫, 不去生气的才是智。	Bù gǎn shēngqì de shì nuòfū, bù qù shēngqì de cái shi zhì.	Không dám tức giận là kẻ nhát gan, không dám bức tức là người biết nghĩ.
声音	shēngyīn	Danh từ	Âm thanh	该影片画面与声音不同步。	Gāi yǐngpiàn huàmiàn yǔ shēngyīn bù tóngbù.	Màn hình video và âm thanh không đồng bộ.
使	shǐ	Động từ	Khiến, làm cho	读书使我感到快乐, 分享使我多了朋友, 工作使我富有创意。	Dúshū shǐ wǒ gǎndào kuàilè, fēnxiāng shǐ wǒ duōle péngyǒu, gōngzuò shǐ wǒ fùyǒu chuàngyì.	Đọc sách khiến tôi vui vẻ, chia sẻ giúp tôi có thêm nhiều bạn và công việc khiến tôi sáng tạo.
世界	shijie	Danh từ	Thế giới	世界上到处都是罪恶横行。	Shàngjie shàng dàochù dōu shì zuī cí le.	Thế giới đầy rẫy những điều xấu xa.
瘦	shòu	Tính từ	Gầy	你不必节食就已经够瘦的了。	â ī bùbì jiéshí jiù yǐjīng gòu shòu dele.	Bạn không cần phải ăn kiêng để đủ gầy.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
舒服	shūfú	Tính từ	Thoải mái	爸爸，住在饭店里真舒服。	Bàba, zhù zài fàndiàn lǐ zhēn shūfú.	Bố, thật sự rất thoải mái khi sống trong một nhà hàng.
			Dễ chịu			
叔叔	shūshu	Danh từ	Chú	叔叔秀气的鼻梁上架着一副金边眼镜，显得文质彬彬，英俊潇洒。	Shūshu xiùqì de bīliáng shàngjiàzhe yī fù jīnbiān yǎnjìng, xiǎndé wénzhìbīnbīn, yīngjùn xiāosǎ.	Với cặp kính gọng vàng trên sống mũi thanh tú, ông chú trông thật hiền lành và điển trai.
树	shù	Danh từ	Cây	画中左边那棵树不合比例。	huà zhōng zuǒbiān nà kē shù bù hé lìbì.	Cây bên trái trong hình là không đúng tỷ lệ.
数学	shùxué	Danh từ	Môn toán học	她在数学成绩最好的班上。	Tā zài shùxué chéngjī zuì hǎo de bān shàng.	Cô ấy học giỏi môn Toán nhất lớp.
刷牙	shuāyá	Động từ	Đánh răng	我们要养成天天刷牙漱口的良好习惯。	Wǒmen yào yǎng chéng tiāntiān shuāyá shù kǒu de liághǎo xíguàn.	Chúng ta phải hình thành một thói quen tốt là đánh răng và súc miệng mỗi ngày.
双	shuāng	Từ chỉ số lượng	Đôi	你穿的两只袜子不是一双。	À i chuān de liǎng zhī wàzi bùshì yǐshuāng.	Hai chiếc tất bạn mang không phải là một đôi.
		Lượng từ	Đôi			
水平	shípíng	Danh từ	Trình độ	这个水平是渐近地逼近的。	Zài zhè shípíng shì jiàn jìn jí bù jìn.	Mức này đang tiếp cận dần dần.
司机	sījī	Danh từ	Tài xế	司机启动车子沿大街开去。	Sījī qǐdòng chēzi yán dàjiē kāi qù.	Tài xế khởi động xe chạy dọc phố.
虽然	suīrán	Từ nối	Mặc dù	他们虽然穷，但很有骨气。	Tāmattersuīránqióng, dàn yǒu gǔqì.	Tuy nghèo nhưng họ rất có cốt cách.
太阳	tàiyang	Danh từ	Mặt trời	早晨，我迎着初升的太阳去上学。	Zǎochén, wǒ yíngzhe chū shēng de tàiyang qù shàngxué.	Buổi sáng, tôi đến trường đối diện với mặt trời mọc.
糖	táng	Danh từ	Đường	我急忙到邻居家去借些糖。	Wǒ jímáng dào língjiā yā jiè xiāngtáng.	Tôi vội sang nhà hàng xóm mượn ít đường.
特别	tèbié	Tính từ	Đặc biệt	她的作品特别华丽而灵活。	Tā de zuòpǐn tèbié huálì ér línghuó.	Các tác phẩm của cô ấy đặc biệt lộng lẫy và linh hoạt.
疼	téng	Tính từ	Đau	母亲对她和他都一样疼爱。	Mère qingnian tā hé tā dōu yíngyang.	Mẹ yêu cô ấy nhiều như anh ấy.
提高	tígāo	Động từ	Đẩy cao	提高全民安全素质必须从娃娃抓起。	Tígāo quánmín ānquán sùzhì bìxū cóng wáwá zhuaī qǐ.	Đẩy cao sự an toàn của toàn dân phải bắt đầu từ em bé.
体育	tǐyù	Danh từ	Thể dục	她不过是个体育教师而已。	Tā bùguò shìgè tǐyù jiàoshī éryǐ.	Cô ấy chỉ là một giáo viên dạy thể dục.
甜	Tián	Tính từ	Ấn tượng	他尝遍了人生的酸甜苦辣。	Tā chángbiàn rénsheng suāntiánkǔlà.	Anh đã nếm trải những thăng trầm của cuộc đời.
条	tiáo	Lượng từ	Dây, dải	这条船是作为游艇建造的。	Zhè tiáo chuán shì zuòwéi yóutǐng jiànzhào de.	Chiếc thuyền này được đóng như một chiếc du thuyền.
同事	tóngshì	Danh từ	Công sự	他不顾同事的劝告辞了职。	Tā bùgù tóngshì de quàngào cíle zhí.	Anh từ chức bất chấp lời khuyên của các đồng nghiệp.
			Đồng nghiệp			
同意	tóngyì	Động từ	Đồng ý	绝不同意为了成功而不择手段，刻薄成家，理无久享。	Jue bù tóngyi wéi chénggōng er bùzéshǒuduàn, kèbó chéngjiā, lǐ wú.	Đừng bao giờ đồng ý rằng muốn thành công thì phải lập gia thất, hưởng phúc lâu dài.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
头发	tóufā	Danh từ	Tóc	她那一头剪短了的头发乱蓬蓬的，像个孵蛋的母鸡尾巴。	Tā nà yǐtóu jiǎn duǎnle de tóufā luànpéngpéng de, xiàng gè fū dàn de mǔ jī wěibā.	Mái tóc cắt tỉa của cô ấy bù xù, giống như đuôi gà mái đang ấp trứng.
突然	túrán	Từ nói	Đột nhiên, bất thình linh	你最好与前面的车保持相当的距离，以防它突然停下来。	À i zì hǎo yǔ qiánmiàn de chē bǎochí xiāngdāng de jùlì, yǐ fáng tā túrán tíng xiálái.	Tốt hơn hết bạn nên giữ một khoảng cách đáng kể với xe phía trước đề phòng xe dừng đột ngột.
图书馆	túshū guǎn	Danh từ	Thư viện	世界上最壮丽的宫殿是藏书最多的图书馆。	Suǐjī shàng zuì zhuànglì de gōngdiàn shì cángshū zuìduō de	Cung điện tráng lệ nhất thế giới là thư viện có bộ sưu tập sách lớn nhất.
腿	tuǐ	Danh từ	Đùi	我的两腿僵硬，行动不便。	Wǒ de liǎng tuǐ jiāngyìng, xíngdòng bùbìan.	Chân tôi bị cứng và tôi không thể di chuyển dễ dàng.
完成	wánch éng	Động từ	Hoàn thành	当天的作业要当天完成，不容拖延。	Dàngtiān de zuòyè yào dàngtiān wánchéng, bùróng tuōyán.	Bài tập trong ngày phải hoàn thành ngay trong ngày, không để chậm trễ.
碗	wǎn	Danh từ	Bát	请把桌上的盘碗垫擦一下。	Qǐng ba zhùzài shàng de pán wǎn xiān	Vui lòng lau thảm rửa chén trên bàn.
万	wàn	Số từ	Vạn	你一到那边，千万要来信。	a tāi yī dào na biān, qiān wan yào	Khi bạn đến đó, ngàn vạn đừng gửi thư về.
忘记	wàngjì	Động từ	Quên mất	她从不忘记每周给我写信。	Tā cóng bù wàngjì měi zhōu gěi wǒ xiě xìn.	Cô ấy không bao giờ quên viết thư cho tôi mỗi tuần.
位	wèi	Lượng từ	Vị, ngài	我们这位客人要看轻你了。	Wǒmen zhě wèi kèrén yao kāiqīng	Khách của chúng tôi sẽ coi thường bạn.
为	wèi	Động từ â	Vì, bởi vì, do	举国悼念为国死难的烈士。	Jǔguó dàoniàn wèi guó sǐnàn de lièshì.	Cả nước thương tiếc các liệt sĩ đã hy sinh vì đất nước.
为了	wèile	Từ nói Động từ	Vì	我们是为了活命才打仗的。	Wǒmen shì wèile huómìng cái dǎzhàng de.	Chúng tôi đã chiến đấu để tồn tại.
文化	wénhu à	Danh từ	Văn hóa	夜晚，江南文化园就更美了！	Yèwǎn, jiāngnán wénhuà yuán jiù gèng měile!	Về đêm, công viên văn hóa Giang ả am càng đẹp hơn!
西	xī	Phương vị từ Họ, tên	Tây	露西根本不愿听这样的话。	Lù xī gēnběn bù yuàn tīng zhèyàng dehuà.	Lucy không muốn nghe những lời như vậy chút nào.
习惯	Xíguàn	Danh từ	Thói quen Tập quán	所有的魅力在“习惯”面前都将无色。	Suǒyǒu de mèili zài “xíguàn” miànqián dōu jiāng wú sè.	Mọi sự quyến rũ sẽ không màu khi đối mặt với “thói quen”.
洗手间	xǐshǒuj iān	Danh từ	Phòng rửa tay â hà WC	只有坐在窗口的旅客才会起来上洗手间。	Zhǐyǒu zuò zài chuāngkǒu de lǚkè cái huì qǐlái shàng xǐshǒujīān.	Chỉ có những hành khách ngồi bên cửa sổ mới đứng dậy đi vệ sinh.
洗澡	xǐzǎo	Động từ	Tắm rửa	他洗澡时想出了这个主意。	Tā xǐzǎo shí xiǎng chūle zhège zhǔyi.	Anh ấy nảy ra ý tưởng này khi đang tắm.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
喜欢	xǐhuān	Động từ	Thích	我不喜欢凌驾于他们之上。	Wǒ bù xǐhuān língròu yú tāmen zhīshàng.	Tôi không thích ở trên họ.
现	xiànl	Danh từ	Hiện (nay)	我们现有的力量不能分散。	Wǒmen xiànl yǒu de lìliàng bùnéng fēnsàn.	Sức mạnh hiện có của chúng ta không thể bị phân tán.
香蕉	xiāngjiāo	Danh từ	Quả chuối	坚持每天做一件相同的事，很能锻炼我们，试试便知。	Jiānchí měitiān zuò yī jiàn xiāngtóng de shì, hěn néng duànliàn wǒmen, shì shì biàn zhī.	Hãy kiên trì thực hiện cùng một việc hàng ngày, nó có thể rèn luyện sức khỏe cho chúng ta rất nhiều, hãy thử rồi biết.
相同	xiāngtóng	Danh từ	Tương đồng	坚持每天做一件相同的事，很能锻炼我们，试试便知。	Jiānchí měitiān zuò yī jiàn xiāngtóng de shì, hěn néng duànliàn wǒmen, shì shì biàn zhī.	Hãy kiên trì thực hiện cùng một việc hàng ngày, nó có thể rèn luyện sức khỏe cho chúng ta rất nhiều, hãy thử rồi biết.
相信	xiāngxìn	Động từ	Tin tưởng	他们相信电荷载体是质子。	Tāmen xiāngxìn diànché zàiǐ shì zhízǐ.	Họ tin rằng vật mang điện tích là proton.
像	xiàng	Động từ	Ánh, tượng	她希望像水那般。	Tā xīwàng xiàng shuǐ nà bān.	Cô ấy hy vọng sẽ giống như nước.
小心	xiǎoxīn	Động từ	Cẩn thận	我一辈子全靠谨慎小心，才躲过了许多奇灾异难。	Wǒ yībēizi quán kào jǐnshèn xiǎoxīn, cái duǒguōle xǐduō qí zāiyì nán.	Tôi đã sống sót qua nhiều phép lạ và thảm họa trong suốt cuộc đời mình nhờ sự thận trọng.
校长	xiàozhǎng	Danh từ	Hiệu trưởng	校长表彰了全优生和三好生。	Xiàozhǎng biǎozhāng le quán yōushēng hé sān hào shēng.	Hiệu trưởng tuyên dương tất cả học sinh giỏi và ba học sinh giỏi.
鞋	xié	Danh từ	Giày	她被一条树根绊住了雪鞋。	Tā bì yítiáo shù gēn bàn xuē.	Cô bị một gốc cây mắc vào móng tuyết.
新闻	xīnwén	Danh từ	Tin mới Tin tức mới	新闻报道必须真实，不许有半点虚假。	Xīnwén bàodào bìxū zhēnshí, bùxǔ yǒu bāndiǎn xūjiǎ.	Các bản tin phải đúng sự thật và không được phép sai sự thật.
新鲜	xīnxiān	Tính từ	Tươi mới	雨后，校园里的花开得格外新鲜。	Yǔ hòu, xiàoyuán lǐ de huā kāi dé géwài xīnxiān.	Sau cơn mưa, hoa trong khuôn viên trường nở rất tươi.
信	xìn	Danh từ	Thư Tin	当前没有可用的冲突信息。	Dāngqián méiyǒu kěyòng de chōngtú xìnxī.	Hiện tại không có thông tin xung đột có sẵn.
行李箱	xínglìxiāng	Danh từ	Hành lý vali	他无可奈何地插上钥匙，打开行李箱。	Tā wúkěnài hé de chā shàng yàoshi, dǎkāi xínglì xiāng.	Anh miễn cưỡng tra chìa khóa và mở vali.
兴趣	xìngqù	Động từ	Cảm hứng Hứng thú	我们对这一论题极感兴趣。	Wǒmen duì zhè yī lùntí jí gǎn xìngqù.	Chúng tôi vô cùng quan tâm đến chủ đề này.
熊猫	xióngmāo	Danh từ	Gấu trúc	大熊猫身子胖，尾巴短，毛很光滑。	Dà xióngmāo shēnzi pàng, wěibā duǎn, máo hěn guānghuá.	Gấu trúc khổng lồ béo, có đuôi ngắn và lông mượt.
需要	xūyào	Động từ	Yêu cầu	当政客你需要一张厚脸皮。	Dāng zhèngkè nǐ xūyào yī zhāng hòu liǎnpí.	Bạn cần một sự táo bạo để trở thành một chính trị gia.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
选择	xuǎnzé	Động từ	Chọn lựa	我们要做好人生的每一个选择。	Wǒmen yào zuò hǎo rénshēng de měi yīgè xuǎnzé.	Chúng ta phải thực hiện mọi lựa chọn trong cuộc sống.
眼镜	yǎnjìng	Danh từ	Mắt kính	眼镜后面的眼珠子突凸出来。	Yǎnjìng hòumiàn de yǎnzhū zi tū tú chūlái.	Ấn hấn cầu sau cặp kính lòi ra.
要求	yāoqiú	Động từ	Yêu cầu	此产品要求8MB 或更多内存。	Cǐ chǎnpǐn yāoqiú 8MB huò gèng duō nèicún.	Sản phẩm này yêu cầu RAM 8MB trở lên.
爷爷	yéyé	Danh từ	Ông nội	今天我上爷爷家去玩，爷爷给我捉了一只小鸟。	Jīntiān wǒ shàng yéyé jiā qù wán, yéyé gěi wǒ zhuōle yī zhī xiǎo niǎo.	Hôm nay, tôi đến chơi nhà ông nội, và ông đã bắt được một con chim cho tôi.
一定	yìdìng	Liên từ	đã	我们一定要得到这些东西。	Wǒmen yìdìng yào dédào zhèxiē dōngxī.	Chúng ta phải có được những thứ này.
一共	yīgòng	Liên từ	Tổng cộng	他先后一共当了十年校长。	Tā xiānhòu yīgòng dāngle shí nián xiàozhǎng.	Anh ấy đã là hiệu trưởng được mười năm.
一会儿	yīhuǐ'er	Danh từ	Một lát nữa	金鱼一会儿浮在水面，一会儿放在水中，一会儿沉在水底。	Jīnyú yīhuǐ'er fú zài shuǐmiàn, yīhuǐ'er fàng zài shuǐzhōng, yīhuǐ'er chén zài shuǐdǐ.	Cá vàng nổi trên mặt nước một lúc, thả vào nước một lúc thì chìm xuống đáy.
一样	yīyàng	Danh từ	đều	我得到自由，就像鸟儿得到蓝天一样！	Wǒ dédào zìyóu, jiù xiàng niǎo er dédào lántiān yīyàng!	Tôi có được tự do, giống như một con chim được bầu trời xanh!
以后	yǐhòu	Liên từ	Sau này	他死了以后，他太太疯了。	Tā sǐle yǐhòu, tā tàitaì fēngle.	Sau khi anh chết, vợ anh như phát điên.
以前	yǐqián	Liên từ	Trước đây	我是从以前的立场后退了。	Wǒ shì cóng yǐqián de lìchǎng hòutuile.	Tôi rút lui khỏi vị trí cũ của mình.
以为	yǐwéi	Liên từ	Cho rằng (nhận định chủ quan, thường sẽ không đúng)	别人准以为我缺少家教呢。	Biérén zhǔn yǐwéi wǒ quēshǎo jiājiào ne.	Mọi người phải nghĩ rằng tôi thiếu gia sư.
一般	yībān	Liên từ	Thông thường	水珠在海面上如同可爱的小精灵一般，上下飞跃。	Shuǐ zhū zài hǎimian shàng tútōng kě'ài de xiǎo jīnglíng yībān, shàngxià cǎijǐn.	Ấn hững giọt nước chồm lên nhảy xuống như một chú yêu tinh dễ thương trên biển.
一边	yībiān	Liên từ	Một bên	爷爷一边看着的考卷，一边表扬我。	Yéyé yībiān kànzhé wǒ de kǎojuàn, yībiān biǎoyáng wǒ.	Ông nội khen tôi khi nhìn vào tờ giấy thi.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
一直	yīzhí	Liên từ	Vẫn luôn	他多年来一直欺骗收员。	Tā duōnián lái yīzhí qīpiàn shuìshǒu yuán.	Anh ta đã lừa dối những người thu thuế trong nhiều năm.
音乐	yīnyuè	Danh từ	Âm nhạc	音乐就是我的生命, 感谢你们承认我的生命。	Yīnyuè jūsīn wǒ de shēngmìng, gǎnxiè nǐmen chéngrèn wǒ de shēngmìng.	Âm nhạc là cuộc sống của tôi, cảm ơn bạn đã công nhận cuộc sống của tôi.
银行	yínháng	Danh từ	â gân hàng	我的银行存款余额不多了。	Wǒ de yínháng cúnkuǎn yú'ē bù duōle.	Số dư ngân hàng của tôi sắp hết.
应该	yīnggāi	Động từ	â ên	他应该仔细考虑一段时间。	Tā yīnggāi zǐxì kǎolù yǐduàn shíjiān.	Anh ấy nên suy nghĩ kỹ một lúc.
影响	yǐngxiǎng	Động từ	Ảnh hưởng	随着这些的发生, 应该看到这些事件对价格的影响正在逆转。	Suízhe zhèxiē de fǎ shēng, yīnggāi kàn dào zhèxiē shìjiàn duì jiàgé de yǐngxiǎng zhèngzài nǐzhuǎn.	Khi những điều này xảy ra, chúng ta sẽ thấy rằng tác động của những sự kiện này lên giá đang đảo ngược.
用	yòng	Động từ	Dùng	1970年英国已改用公制货币。	1970 â ián yīngguó yǐ gǎi yòng gōngzhì huobi.	â ăm 1970, Anh đã chuyển sang tiền tệ hệ mét.
游戏	yóuxì	Danh từ	Trò chơi	这个游戏的难点就在这里。	Zhège yóuxì de nándiǎn jiù zài zhělǐ.	Khó khăn của trò chơi này là ở đây.
又	yòu	Phó từ	Lại (lặp lại nhiều hơn 2 lần trở lên)	孩子们又活泼又漂亮, 就像春天里的花蕾。	Háizimen yòu huópō yòu piàoliang, jiù xiàng chūntiān lǐ de huālěi.	Các em sinh động, xinh tươi như nụ hoa mùa xuân.
有名	yōumíng	Danh từ	Có tiếng, nổi tiếng Có danh, nổi danh	1492年是历史上有名的一年。	1492 â ián shì lìshǐ shàng yōumíng de yī nián.	â ăm 1492 là một năm nổi tiếng trong lịch sử.
遇到	yù dào	Động từ	Gặp gỡ, gặp được	但愿我再也别遇到这类事。	Dàn yuàn wǒ zài yě bié yù dào zhè lèi shì.	Tôi hy vọng mình sẽ không bao giờ gặp phải chuyện như thế này nữa.
月亮	yuèliàng	Danh từ	Mặt trăng	凝望夜空, 是否只见月亮和她的眼泪呢?	â íngwàng yèkōng, shìfǒu zhǐ jiàn yuèliàng hé tā de yǎnlèi ne?	â hìn chàm chàm bầu trời đêm, bạn chỉ nhìn thấy trăng và nước mắt của cô ấy?
云	yún	Danh từ	Mây	雨和雪通常都是来自雨云。	Yǔ hé xuě tōngcháng dōu shì láizì yǔ yún.	Mưa và tuyết thường đến từ những đám mây mưa.
站	Zhàn	Danh từ	Trạm, bến	我站在有风吹日晒的地方。	Wǒ zhàn zài yǒu fēng chuī rì shài didifāng.	Tôi đang đứng ở nơi có gió và nắng.
长	zhǎng	Tính từ	Dài	目录是一篇长文档的地图。	Mulu sīn yí piān zhǎng wénchuāng dìtu.	Thư mục là một bản đồ của các tài liệu dài.
着急	zhāojí	Động từ	Gấp gáp, sốt ruột	看着弟弟着急的样子, 他忽然笑了起来。	Kànzhē dì dì zhāojí de yàngzi, tā hūrán xiàole qǐlái.	Thấy em trai vội vàng, anh chợt bật cười.

Tổng hợp Từ vựng HSK 3 có ví dụ, file PDF

Tiếng Trung	Phiên âm	Tù loại	Tiếng Việt	Ví dụ	Chú thích	Dịch
照顾	zhàogù	Động từ	Chăm sóc	今晚请你照顾我的孩子们。	Jīn wǎn qǐng nǐ zhàogù wǒ de háizimen.	Hãy chăm sóc các con của tôi đêm nay.
照片	zhàopiàn	Danh từ	Ảnh	这几张照片具有独到之处。	Zhě jǐ zhàng zhàopiàn jūyóu dùdào	Ả hững bức ảnh này là duy nhất.
照相机	zhàoxiàngjī	Danh từ	Máy ảnh	古有西门庆，今有陈冠希；小西见小希，亮出照相机。	Gǔ yǒu xīmén qìng, jīn yǒu chénguānxī; xiǎoxī jiàn xiǎo xī, liàng chū zhàoxiàngjī.	Thời xa xưa có Tây Môn Khánh và Edison Chen bây giờ; Tiểu Tây nhìn thấy Tiểu Hy và khoe máy ảnh của anh ấy.
只	zhǐ	Lượng từ	Chỉ	那个小坏蛋还只有十九岁。	a age xiǎo huài dàn hái zhuànyuē shíjiu	Tên phản diện nhỏ đó mới mười chín tuổi.
中间	Zhōngjiān	Phương vị từ	Ở giữa	他在会议中间悄悄离开了。	Tā zài huìyì zhōngjiān qiāoqiāo líkāile.	Anh lặng lẽ bỏ đi giữa cuộc họp.
终于	zhōngyú	Từ chỉ thời gian	Cuối cùng	运动会上，我咬牙坚持，终于跑到了终点。	Tùn dònghuìtai shàng, wǒ yaoya jiānchí, zhōngyú pǎo dàole	Đến đại hội thể thao, tôi nghiên răng cố chấp, cuối cùng cung chạy về đích.
种	zhǒng	Lượng từ	Loại, chủng,	甚至总统亦否认此种谣传。	Shènzhì zǒngtǒng yì fǒuren cǐ zhǒng yáochuán.	Ài gay cả tổng thống cũng phủ nhận những tin đồn như vậy.
重要	zhòngyào	Tính từ	Quan trọng	今天的会很重要，请你务必按时参加。	Jīntiān de huì hěn zhòngyào, qǐng nǐ wùbì ànshí cānjiā.	Buổi họp hôm nay rất quan trọng, hãy nhớ đến tham dự đúng giờ.
主要	zhǔyào	Danh từ	Chủ yếu	它的主要缺点是无吸收性。	Tā de zhǔyào 缺点 sīn wú xīshíou	Ài hực điểm chính của nó là không thấm hút.
周末	zhōumò	Từ chỉ thời gian	Cuối tuần	一到周末我总是手头很紧。	Yī dào zhōumò wǒ zǒng shì shǒutóu hěn jǐn.	Tôi luôn luôn chặt tay vào cuối tuần.
祝	zhù	Động từ	Chúc	我们要给她开生日庆祝会。	wǒmen yào gei ta kāi shèngzhì	Chúng tôi sẽ tổ chức sinh nhật cho cô ấy.
注意	zhùyì	Động từ	Chú ý	上课时要注意听讲不要四处张望。	Shàng kè shí yào zhùyì tīngjiǎng bùyào sīchù zhāngwàng.	Hãy cẩn thận không nhìn xung quanh khi bạn ở trong lớp.
字典	zìdiǎn	Danh từ	Tự điển	你当然可以用我的字典了。	Ài dāngrán kěyǐ yòng wǒ de zìdiǎnle.	Tất nhiên bạn có thể sử dụng từ điển của tôi.
自己	zìjǐ	Danh từ	Bản thân	他吃力地签上自己的名字。	Tā chīlì dì qiān shàng zìjǐ de míngzì.	Anh đấu tranh để ký tên của mình.
总是	zǒngshì	Liên từ	Luôn luôn, lúc nào cũng	生活中总是有一些不开心的事，我们要笑着面对。	Shēnghuó zhōng zǒng shì yǒu yīxīē bù kāixīn de shì, wǒmen yào xiào zhe miàn duì.	Trong cuộc sống luôn có những điều không vui, và chúng ta phải mỉm cười đối mặt với chúng.
最近	zuìjìn	Phương vị từ	Gần đây	最困苦的时候，往往是离成功最近的时候。	Zuì kùnkǔ de shíhòu, wǎngwǎng shì lì chénggōng zuìjìn de shíhòu.	Khoảng thời gian khó khăn nhất thường là lúc gần thành công nhất.
作业	zuòyuè	Danh từ	Bài tập về nhà	交作业前一定要仔细检查。	Jiāo zuòyuè qián yīding yào zǐxì jiǎnchá.	Ài hóng kiểm tra kỹ trước khi giao bài.
作用	zuoyòng	Động từ	Tác dụng	环化作用本身是慢的一步。	Huán huà zuoyòng běnshénme shì man	Bản thân chu trình là một bước chậm.